

行發貨雜生萬廣

KWONG MAN SANG & CO.

236 PENDER STREET EAST
Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

今年新造美國切市觀絲苗
首次登市
雙龍十淨長身絲苗
雙龍十淨長身絲苗
白淨無瑕香滑好煮
僑胞之欲試最上等絲苗者
請早定購

記興源利金

GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone MA. 9743

新到大宗
髮菜蠔鼓
海參鮑魚
尤魚墨魚
冬菇草菇
榆耳木耳
鮮明藥材
發行零沽
海味藥材
燕窩魚翅
花膠蠔膠
章魚柴魚
雪耳雲耳
付竹津絲
參茸補品
價錢相宜

司公限有豐廣

KONG FONG CO., LTD.

Tele Phone Pacific 2478

242-244 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

今作新穀
雙龍絲苗米
雙龍絲苗米
聖節禮品
錦盒庄糖羌
國藥補品
暉春鹿尾肥

到新

魚咸貨雜幫大



「羅市砵」
為加拿大最好
之香煙

泰管制僑滙益嚴

僑胞寄批滙款祖國眷屬
須親署姓名住址及用途
曼谷通訊 茲悉：曼谷僑領
信同公會 頃接獲泰國銀行命令
。著各社團 於接獲滙款附寄銀信
返里時 應負責填寫國家銀行印製
之寄款表格 並令寄批人須親自簽
名及填寫地址於表格中 俾便銀
行明悉各批滙款返批者及寄批
目的 據該批業表示 此項命令將
為當局管理僑滙業之第一聲。
至該信局公會所接國家銀行着
令填報及寄戶簽名之表格 其式樣
如下：
根據佛曆二四九四年執行世界
銀行基金及外滙條例第十二條所規
定：任何人對外國之任何寄人 發
生外滙關係 其人應依照所規定之
格式填報 俾國家銀行明悉其數字
。以作統計之根據 至所填報之各
項 當局絕對保守秘密。
附寄外國之款項填報項目：日
期：年：月：日
接收批款之信局名稱：
附寄外幣數額：
伸值泰幣：銖：
收款之外國國名地址：
直接滙款：() 押由泰國
銀行滙款：() 請在括弧內
畫叉號。
(甲) 此項滙款係由民衆附寄者
(乙) 此項滙款係由私人存戶
自泰國國內銀行轉滙外國之銀行存
返者。
(丙) 此項滙款係由銀行所得而寄
返者。
(丁) 此項滙款係由利息所得而寄
返者。
(戊) 此項滙款係在泰國國內投資
工商實業之資本 而獲得盈餘寄返
者。
(己) 此項滙款係寄返充作繳納
輪船商稅 稅務者。
(庚) 此項滙款係充作其本人盤
費寄返者。
(申) 其他 (此項應詳註滙款之
目的)。
上述八項如係屬於任何一項者
。則畫「X」記號。
滙寄人簽名：地址：
批局負責人簽名：蓋印。

穗文教局科長

馬俊被撤職

廣州通訊：穗文教局中等教育
科長馬俊 因任職以來 在工
作中犯有嚴重錯誤 引起羣衆反感
。已由市人民政府撤職 同時

由中共市委紀律檢查會予以留黨察
看半年之處分 據市府通報：馬俊
所犯錯誤主要為
①嚴肅的壓制批評壓制民主。
②無組織 無紀律
③官僚主義的工作作風

埃駐英大使召回國

開羅 合衆社電：開羅消息謂
。埃及王所召返國之駐英大使阿姆
蘭。能即特別使命赴國。可靠
人士消息謂納哈斯總理正在起草覆
函以覆沙地阿拉伯土調停英埃糾紛
之建議 阿姆蘭赴美任務為何尚無消
息。

緬省哀傳社啟事

家係健年十歲昨月八日由港乘飛
機抵雲南黃祝齡先生親赴機場接
待并辦理一切手續及代購車票送往
車上現已平安到埠伯侄團叙無限快
慰感祝祝齡先生之熱誠僑胞服務
復感其接洽之妥善今特登報表揚俾
遠近僑胞如有新客來加未便親身接
待者有所委託焉
黃祝齡先生地址
ELMORE HOTEL
349 Georgia St. E.
Vancouver 4, B. C.

◎超等米合農家用

特別發行價

真正 WHITE LISBON 青葱米
五磅價每磅三元五毛
最好 CAVALIER 紅華仔米
五磅價每磅七毛五
TOUCHON 卡律米
五磅價每磅二元二毛五
各種生米來均備

布蘭公司啟

JAMES BRAND & CO. LTD.
632 Seymour St. Vancouver

◎域埠民治黨啟事

啟者本支部今年新任職員派大漢公
報報紙為李聖攝君由二月廿日接任
派報或人事生手報紙派漏未及週致
者希為通知達權總社若其補送可也
至報費登項由二月廿日起則交李聖
攝君手收仰祈知照為荷
民國四十一年 二月十九日啟

◎雲埠洪門實業部

一九五二年職員表
總理 黃義華 書記 伍澤源
外交 梅拱學 財政 張明益
監督 周玉生
核數 周相 薛升接
董事 廖道喜 司徒捷 林連傑
梁耀根 黃增榮 雷才合

會計師 馬文仲
[理專] 各種大小簿記
工商入息呈報
各種中西文件
富有經驗
慎重妥當
電話 TA. 3621
事務所地址 九三三市街
東五樓五一號房

莫氏實業貿易有限公司
買賣實業契券
生意股票
代理各項稅務
代理商號會計
代辦入息稅
接辦中西文件
HOY'S BROKERAGE LTD.
539 Main St. Vancouver 4, B.C.
電話 MA. 9621
TA. 3833

WASHINGTON HOTEL
177 E. Hastings St.
Vancouver, B.C. 電話 PACIFIC 0540
最接近華區
華盛頓大旅館
新人接手續
新舍雅潔通爽
暖汽熱水常備
上落有升降機
歡迎僑胞光顧
雲埠 喜市定街東
壹百七拾七
華盛頓旅館啟

紐電大旅館
NEW EMPIRE HOTEL
122 Hastings St. E. Vancouver, B.C.
本館在喜士定街
壹百二十二號
位適中最近華埠
出入利便全館新
裝華麗燈燭摩登
傢私潔淨大方
房舍浴室熱水常
備居於安富暖氣
充足更加不防如
有僑胞委託接洽
眷屬各埠定保
妥當服務光顧
表歡迎
PA. 0747
經理 馮明洋
經理 謝裕

美服八折
種種男服觀及
齊備
巴陵頓男服店
BARRINGTON LTD.
339 W. HASTINGS ST.

電話 PA. 7825
髮絲司公活聯
LINWOOD COMPANY
106 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.
女服部 本店聘有女店員專招待
婦女界貴客由中國到埠
請來本店當面妥為服務
羊毛長短襪趨時外衣及一切
日常用品俱備
男服部 羊毛長短襪急必典陣水衣工
衣各種用品應有盡有
中國部 專辦中國顧繡絲髮絲巾男女
袍睡衣花邊水松木畫一切
送禮佳品
製造部 專製白衣服說衫工衣床布

升 鉄 升
身長·粒成·白雪
質優 最產出洲美
米等上當士式
辦選僑米大最洲美
客顧給供米觀最以
商洽列下與請情詳知欲
POWELL & CO.
163 W. Hastings St.
MA. 9033

◎中國洪門民治黨駐加總支部通告
六屆報字第一號
為通告事：本總支部遵照第十四屆總親大會定章。選定第六屆各科新
職員。已於昨十二月三十日。舉行交代及就職典禮。為此合行通告各
級黨部暨全體團員。知悉。此後所有來往文件。仰照原日地址付來。交
主任委員收。秘書主任簡安。二君手收。自然無誤。此佈。
通告二
為通告事：照得本黨全美洲第四屆總親大會。定於三月八日在墨國
支那。舉行開幕典禮。各黨部黨員。如有提案。仰於二月十五日以前。
寄來本總支部。彙交出席代表。帶交籌備處。如有祝詞賀儀。即依下
開地址逕寄籌備處。屆期仰我全加各級黨部暨洪門團體。於開幕日
。一律高懸黨旗。同申慶祝。以昭隆重為要。此佈。
右二通告
中國洪門民治黨駐加總支部及各級黨部及洪門團體
中華民國四十一年 二月十日
中國洪門民治黨駐加總支部 主委蔣安
秘書簡安

◎明吟達權支社民國四十年鳴謝經費
新大館廿三元 黃榮興 劉洪浩 周玉生 鄭秋初 何德勝 每五元
馮雙德 廖安燕 每三元 鄭慶海 陳文祿 鄭祥炳 鄭如柏 黃旺
鄭鴻彰 林時仰 林秋郎 薛聖發 陳福如 馬卓球 李沾 黎和
魏福 鄭浩隆 張培培 林時仰 黃槐章 梁就漢 唐日璣 林時仰
趙樹潮 馮昌文 每三元 茹金垣 李容 鄭齊鉅 關邦健 鄭彪聲
每二元 岑池福 唐自連 鍾壁 岑榮貴 蘇觀法 每壹元五
林洪公 鄭榮興 關寶霖 梁錦 吳如榕 每一元

美海軍計劃 建造巨型航艦

美海軍部最近發表一項報告，海軍方面計劃於十年內建造六萬噸之超級航空母艦十艘，每年造一艘，希望其中若干艘將為用原子能推動之航艦。

此種計劃建造之航艦，較目前美海軍所有之任何航艦至少重一萬五千噸，第一艘超級航艦，已定名為佛萊斯脫號，開始在維基尼亞省紐波爾特之造船廠中建造。此種航艦可容運載原子彈之轟炸機起降，金伯爾又報告，為應付蘇俄之潛艇威脅，海軍方面將於數月內開始建造專門攔截潛艇之驅逐艦。每艘重三千六百五十噸，船身長四百九十三英尺，時速為三十海里，艦上均裝有偵察與攔截潛艇之特別配備。

瘋漢裸體街頭 婦女走避

羅省電 此間日前發現一全身裸體男子在馬路上漫遊，路上婦女行人見之大驚，羣相走避。嗣經巡警趕至，將該男子逮捕，控以猥褻之罪。該男子名亞林斯，年三十三歲，被警拘捕時，大聲叫喊，狀其憤怒，竟向警吏抗辯，謂裸體有何罪，上帝創造彼時即屬裸體，倘上帝欲彼穿衣，何不製造衣服加於其身，警吏以彼語無稽，不予理會，將彼拉走。

煙灰缸裏拾金 惹出官司

奧北胡薩電，少女盧蘭莉恩娜，於除夕晚在酒店內參加舞會之際，突在煙灰缸裏拾得二十元鈔票一張，大喜之餘，高聲張揚。

原來該鈔票係洗家威君於無意失落，聞訊後，當即向女索還，女以此係新年彩頭，不甘被奪，堅不允許，於是纏上法庭。

盧女到庭後，態度軟軟，聲稱願意分回一半與原主，法官判云，念此係新年彩頭，抑且可作伊兒得該鈔票時之努力代價，聊當利市可也。

泛舟女郎 忽然鍾情記者

波市電 本市麗妹加茜，曾於去年與兩男一女，同駕小艇，順流駛下密士失必河，測驗孤男寡女共同生活時之心情，迨抵紐約後，曾對某男記者稱，如有一男一女，能在此次旅行中結合，彼等將為世界上最幸福之夫婦。但本人經此次旅行後，對男人討厭至極，即有世界上最漂亮，最富錢之男子向本人求婚，亦不願下嫁。

時至今日，伊忽然宣佈，業已被捲入愛潮漩渦，但伊芳心默許之情郎，並非船上之男子，而係在紐約與伊邂逅之記者，據云，伊希望該記者能前來波城與伊會晤云。

Phone: Marine 7810 RES. Marine 0908
黃宏燕保險事務所
FUNG WONG INSURANCE AGENCY
416 Columbia Ave. Vancouver, B.C.

代理人壽保險
樓宇保險
實業買賣

代接廚什板紙園工
代填入籍移民養老
新到古今小說雜誌
學校課本文字房字帖
舊札作文日記歌集

◎近民治治鳴謝經費

由民國四十年元月至十二月止

羅英女士拾元	城隍廟育拾元	黃義華 每五元	勝利號 西人左治
鄭榮發夫人 勝利號	李錫容	每三元	岑坤 岑樹廣 陳福如
李廷俊 林國智 鄧月銀	周翠蘭	周玉生 每貳元五	鄧尙旭 合利館
大來館 鄭發寧 鄭發強	唐目理	鄭發悅 鄭發寧 鄭發強	合利館
大來館 鄭發寧 鄭發強	合利館	大來館 鄭發寧 鄭發強	合利館
大來館 鄭發寧 鄭發強	合利館	大來館 鄭發寧 鄭發強	合利館
大來館 鄭發寧 鄭發強	合利館	大來館 鄭發寧 鄭發強	合利館
大來館 鄭發寧 鄭發強	合利館	大來館 鄭發寧 鄭發強	合利館
大來館 鄭發寧 鄭發強	合利館	大來館 鄭發寧 鄭發強	合利館
大來館 鄭發寧 鄭發強	合利館	大來館 鄭發寧 鄭發強	合利館

新亞旅社
HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B.C.

本社在華區
房間空氣足
床褥日一換
暖氣與熱水
各界來住宿
久留由便
寫輪船車票
請留心光顧

司理關邦健謹啟

春雷鳴精補
原皇宮補品
御醫妙選進呈
秘傳我製成
既可驅邪治症
復能益壽延年
茲本良心一片
特售普救眾生

京都雷鳴春(精補精)乃大補陽。行氣活血。生精益髓之聖藥。男女咸宜。藥力之靈。功效之廣。開補品界新紀錄。信用之有。聲譽之隆。為藥物中之最著名者。真正古未有之補品也。凡精腎兩虧。夜便夢滑。腰膝酸軟。陰虛陽痿。易洩難嗣。氣虛血弱。寒咳久濁等症。服之立奏奇效。諸君欲求康健。請速購焉。

△寒來暑往 △秋收冬又降了
可憐的秋涼已去了。可憐的冬寒又來了。這寒暑交替的時候。正是身體最虛弱。最易受寒。最易生病的時候。此時若不早為預防。則病從口入。禍從此起。本藥房特選名貴藥材。精製此「精補精」。能補元氣。壯精神。強筋骨。益氣血。凡身體虛弱者。服之立見奇效。此藥不僅能治百病。且能延年益壽。誠為居家旅行必備之良藥也。請速購之。以免向隅。

京都雷鳴春(精補精) 則此藥之功效。立刻一掃而空了。○
京都雷鳴春(精補精) 則此藥之功效。立刻一掃而空了。○
京都雷鳴春(精補精) 則此藥之功效。立刻一掃而空了。○

精補精
原皇宮補品
御醫妙選進呈
秘傳我製成
既可驅邪治症
復能益壽延年
茲本良心一片
特售普救眾生

京都雷鳴春(精補精)乃大補陽。行氣活血。生精益髓之聖藥。男女咸宜。藥力之靈。功效之廣。開補品界新紀錄。信用之有。聲譽之隆。為藥物中之最著名者。真正古未有之補品也。凡精腎兩虧。夜便夢滑。腰膝酸軟。陰虛陽痿。易洩難嗣。氣虛血弱。寒咳久濁等症。服之立奏奇效。諸君欲求康健。請速購焉。

△寒來暑往 △秋收冬又降了
可憐的秋涼已去了。可憐的冬寒又來了。這寒暑交替的時候。正是身體最虛弱。最易受寒。最易生病的時候。此時若不早為預防。則病從口入。禍從此起。本藥房特選名貴藥材。精製此「精補精」。能補元氣。壯精神。強筋骨。益氣血。凡身體虛弱者。服之立見奇效。此藥不僅能治百病。且能延年益壽。誠為居家旅行必備之良藥也。請速購之。以免向隅。

京都雷鳴春(精補精) 則此藥之功效。立刻一掃而空了。○
京都雷鳴春(精補精) 則此藥之功效。立刻一掃而空了。○
京都雷鳴春(精補精) 則此藥之功效。立刻一掃而空了。○

氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾醫行
Tonic Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W
Pacific 8829

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PACIFIC 6436
Vancouver, B.C.

壯陽及補血藥丸 (Prenon's Nerve Food)
此是老牌號藥丸每樽壹佰粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水 Leland's Kidney Tonic
每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合 洗非林及晒晒
編夾佐治街懷亞德藥房啟

◎卡技利達權社四十年經營鳴謝

芳名列 周家遠 每五元 李沾 溫根松 袁葉洋
李福臻 曾傳忠 李普榮 每叁元 黃蘭德
鄭榮均 溫世祥 李悅 周浣 張文耀 陳景
周鉅 張偉杰 鄭漢洋 張宗琪 盧枝 曾生
胡寬 每貳元五 李漢生 袁琪 梁樹邦 余利欽
李祥南 譚榜 林培 鄭庚林 周家樵 曾亮
雷學振 關啟溢 袁耀 每貳元 劉昌
林茂 每壹元五 關龍是壹元

周愛權
精較各種時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MARINE 5938

快捷送到
於雲·高文·於雲
Evans, Coleman & Evans, Ltd
1001 Main St. M.A. 7331
Vancouver, B.C.

永利威
特約代理
新辦到
糯米酒
各色藥酒
送美人日曆牌

祖國貨品
菜瓜鮮
備俱樣樣
裕綸公司
YEE LUN ARK KEE LTD.
P.O. Box 1155
VICTORIA, B.C.

萬育堂
MAN YUCK TONG CO.
P. O. Box 1154
544 Fisgard St. Victoria, B.C.

酒藥種各威利永玉豐岐售代
選辦祖國雜
貨參茸玉桂
熟藥著名中
西藥品接製
各種丸散盒
裝蛤蚧補茶
磅裝鮮明藥
片不論零沽
批發取價格
外克己
電話 E. 8121

威路慎總代理西加駐務客東遠船輪統總國美
威路慎總代理 三月廿六號
威路慎總代理 三月廿六號
威路慎總代理 三月廿六號
威路慎總代理 三月廿六號
威路慎總代理 三月廿六號
威路慎總代理 三月廿六號
威路慎總代理 三月廿六號
威路慎總代理 三月廿六號
威路慎總代理 三月廿六號
威路慎總代理 三月廿六號

BANK OF MONTREAL
MY BANK
B of M
BANK OF MONTREAL

義泰公司
G. HIGH CO.
500 Main St. Vancouver, B.C.
電話 PA. 9153

新華盛新酒莊兩者全
為推進文化書籍大減價
漢文學生辭典 作文求學解用
漢文學生辭典 作文求學解用
漢文學生辭典 作文求學解用
漢文學生辭典 作文求學解用
漢文學生辭典 作文求學解用
漢文學生辭典 作文求學解用
漢文學生辭典 作文求學解用
漢文學生辭典 作文求學解用
漢文學生辭典 作文求學解用
漢文學生辭典 作文求學解用

本酒家
大膳小酌 最為適宜
菜式精巧 招待週到
備有光顧 倒履歡迎
雲海福祿壽酒家啟

MING'S
147 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.
電話 MA. 4722

林剛毅辦事處啟事
鄙人向為僑梓忠誠服務代辦入籍
移民手續填報如有委託及詢問請
安當速速辦理如有委託及詢問請
用函知辦事處或親臨豐衣舖內
電話 PA. 1418
7 W. Pender St. Vancouver, B.C.

THE BANK OF TORONTO
Incorporated 1855
顧光們汝迎歡街定市喜夾街緬在們我
都朗度銀行
為加拿大各
界人士服務
有九十五年
悠久歷史滙
款去香港快
捷妥當價銀
相宜在雲埠
設有支行在
緬街夾喜市
定街本埠及
二埠設有其
他十一間支
行均在利便
地點域埠支
行在布律街
夾益市街又
得已利時街

BROADWAY HOTEL
Hastings & Columbia, Vancouver, B.C.
TELEPHONE PACIFIC 3445

最新代化荷李活式房舍
傢私全副新裝，升降機代步，
房間電話傳達，音機聽取新聞。
請留宿最現代化之
布律委大旅店

倫敦藥房
London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
PA. 3847 (舖材藥效倫)
宜相錄價 街實天夾街緬

未老先衰
是否無精神無胃口？
此是最新之壯精補腎
藥丸 Testosterone
百粒十六元六毛五
若無貨品 可以代購

舖金盛美
十足金業首飾各廠大小鐘錶
各款眼鏡 司理鄧滿隆啟
MEE SHING
438 Columbia Ave. M.A. 2501
Vancouver, B.C.

煙聲

以義氣為懷
以誠信為本
以服務為宗旨

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Press, Ltd. in Canada.

末世奇遇

後人著 (四八)

阿玉道：「好罷，閒話少說，我們言歸正傳，你們到這裏來，是幹什麼的？」
因這道：「你站在那裏，聽我說，我們這裏，是幹什麼的？」
站在那裏，聽我說，我們這裏，是幹什麼的？」
阿玉道：「好罷，閒話少說，我們言歸正傳，你們到這裏來，是幹什麼的？」
因這道：「你站在那裏，聽我說，我們這裏，是幹什麼的？」
站在那裏，聽我說，我們這裏，是幹什麼的？」
阿玉道：「好罷，閒話少說，我們言歸正傳，你們到這裏來，是幹什麼的？」
因這道：「你站在那裏，聽我說，我們這裏，是幹什麼的？」
站在那裏，聽我說，我們這裏，是幹什麼的？」

戰爭乎？和平乎？

原著：J.F. 杜爾斯
譯者：余兆麟博士

第九章：填補經濟真空

歐洲於一九四五年解放了，是脆弱和搖動的，沒有外國的支援，它是不能夠站立的。
它曾經連續的遭受過痛苦的打擊，第一大戰是第一次世界大戰，第二大戰是第二次世界大戰，第三大戰是第三次世界大戰。
歐洲於一九四五年解放了，是脆弱和搖動的，沒有外國的支援，它是不能夠站立的。
它曾經連續的遭受過痛苦的打擊，第一大戰是第一次世界大戰，第二大戰是第二次世界大戰，第三大戰是第三次世界大戰。
歐洲於一九四五年解放了，是脆弱和搖動的，沒有外國的支援，它是不能夠站立的。
它曾經連續的遭受過痛苦的打擊，第一大戰是第一次世界大戰，第二大戰是第二次世界大戰，第三大戰是第三次世界大戰。

「選擇實施決定的打擊的時間，選擇能與危機達到最高潮的時候，而敵人陣營內發生高潮的時候，配合的時機，是決定性的。」
一九四五年至一九四七年的期間，似乎適合這些條件，那顯然是人民政治同盟底勝利。
在第二次世界大戰裏，蘇聯本國當然也受到巨大的損失，但是，那巨大的心臟，仍然有力的跳動着，脈搏，可以由共產黨領袖予以動員和指揮。
自井岡山阿爾巴尼亞以及自烏克蘭至墨西哥，凡是蘇聯軍隊所到之處，都是很有權威的，那裏的共產黨，都是很有權威的，那裏的共產黨，都是很有權威的。
他們底計劃早已安排好的，行動的時間，似乎已經到了。
另一個勢力是美國，但是勝利已使到美國人暫時對此不感興趣了，美國人把戰爭看成一種重大的套套，目的在於打倒你底敵人，如果你已打倒了他，工作就完成了，那時候，祇要回家去了，暫時不必要練習，你可以繼續練習，直到你要了下一回比賽才再從事練習。
第一次和第二次世界大戰底勝利，看不出美國有什麼要爭取戰爭勝利以求實現的政治目的，勝利後的計劃，祇是國家裏去，復興和生命的享樂，以補償戰時的痛苦。
(未完)

誤入鬼門關

雲山張之楚，少有英雄，才具至佳，人亦誠厚，但患貧，奮發圖存，艱難布衣，年弱冠，與珠城女子葉鳳仙相戀，訂百年之好，張固自視甚高，自意數年之間，必將橫飛萬金，即不為天下第一人，亦決不致蹉跎落拓，轉於葉鳳仙，以三年為期。
詎命運多舛，轉運不齊，三年既過，不特橫飛之願未償，且一籌莫展，淪為小工人，併日而食，不得已，始知人生艱難，得志者未必才，失志者未必拙也，雖然氣憤，自信之心，極端失意，意圖棄業，自仙忽以書告，謂三年期屆，鳳仙忽以書告，謂三年期屆，自當舉行，母氏噴有煩言，家庭不寧，可久居，月前有富室某，欲聘為秘書，力爭給免，倘再延擱，則來日太難，有非言論所能形容者，張心惴惴，繞室而行，咄咄書空，張固愛葉，然偶探囊中，一錢不名，則忍氣吞聲，心傷意盡，欲有以報葉，而艱於措詞，執筆伸紙，欲書又止者再，終於擲筆而嘆，淚下如雨，又數日方自工廠歸，油垢滿身，筋疲力倦，蓬髮道中，忽一女子，日：「楚哥楚哥，吾候汝久矣，始歸耶？」張視之，一女子，道：「楚哥楚哥，吾候汝久矣，始歸耶？」張視之，一女子，道：「楚哥楚哥，吾候汝久矣，始歸耶？」
昨觀某政要訪加財長
諸畫聊賦一絕題之
詩界
鴉雀無聲亦妙哉
門前未掩客初來
高冠已卸人何處
祇見煙籠燭後灰
又用西廂記說事
戲占一絕
頤川五少
何事崔鶯訪秀才
分明妙諦詭譎欺
可憐廂外紅娘急
又恐歡郎挖苦來

行銀路派奄
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street
Vancouver, B.C.
本行承接香港滙兌
無論郵滙電滙快捷
妥當并有保險箱出
賃歡迎新顧客到來
儲蓄
電話 Marine 2548
奄派路銀行啓

ADAMS
OLD RYE WHISKY
一飲亞淡斯
其味質之美
請君購飲此
酒價錢克己
【載登所府政省詩卑或同酒非並白告此】

味精
天廚味精廠出品
各商號均有發售
Sung Wah Co.
15A Pender St. E.
Vancouver, B.C.
蘇杭車衣
Pacific 5716

行藥新統曹
C. T. SUN
900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.
▲補腎固精丸 四兩庄六元
▲鹿耳丸 四兩庄六元
▲年黃消核丸 四兩庄六元
▲男子七疝丸 四兩庄六元
▲小腸疝氣丸 四兩庄六元
▲消粒解毒丸 四兩庄六元
▲偏身拉毒丸 四兩庄六元
▲救急丸 四兩庄六元
▲救急丸 四兩庄六元
▲救急丸 四兩庄六元

司公益合
HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
精製鴨肝腸鴨下庄金銀潤行
白油腸臘 鴨
臘肉鴨片肉
新到花生油鹹蛋生薑上市

司公貨雜隆永
WING LUNG CO.
142 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C.
專營合時瓜菜
鮮肉金豬火鴨
精製臘腸臘鴨

司公限有草利鐵
Healdley Trading Co. Ltd.
77 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860
Phone MA. 5783
香煙糖發行
價錢相宜
新到大宗

WONG HORNE
AGENCIES
INSURANCE
441 GORE AVE.
VANCOUVER, B.C.
TAILOW 電話 1754
經紀事務所
填報工商入息稅紙
解決：入籍移民事件
整理：生意數目部記
各種保險，營業買賣

掃蕩開平私校

揭陽民兵嘩變
轟斃農會主席

請試用此特殊揀選成熟的
混合煙絲。捲爾的烟仔。
捲得容易。吸得有趣。

縣各區發生反共暴動。達四十餘次
犖犖大者。遠如縣屬第三區河婆
之聯鄉組織武裝部隊。與共軍激戰

將共軍在鎮區一帶勢力驅出。相持竟達二月之久。錫嶺鄉林姓反對共軍推行「新婚姻法」運動。在該鄉強迫追配。圍攻農會。格殺共幹二十餘人。至被共軍大隊圍到屠殺。鄉民羣起反抗。計被屠殺人民數逾千餘。其他如錢家寨，東畔寨，桐坑。洋下於去年八月間迭次發生人民暴動。最近風湖。糧下各鄉因共軍強征烟田捐。羣起反對。迄今仍在武裝僵持中。

本月三日。該縣桃地區石牌村
 又發生民兵一個中隊。抗拒共軍
 命令。升格正規部隊。全部光榮入
 伍。編交四野補充。缺額。趁早操集
 中時譚變。將桃地區派駐該中隊擔
 任操典教練員一名。及該鄉農會主
 席。共幹四人格殺後。攜帶該中隊
 全部武器。投往桑浦山方面。揚長
 而去。駐縣共軍。傾巢出動兜捕。
 情形嚴重。該譚變之石牌鄉民兵中
 隊。事前因有縝密計劃。故能逃出
 共軍之獵捕。現共軍尚無法尋出叛
 變民兵踪跡 (未完)

加拿大雲高華埠
泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

新到
皇帝牌十
淨新絲苗
鮮靚生羌
正沙田柚
青皮大蕉
唐山生鮮
鯪魚

泰興有限公司謹啟
電話 TA. 1028

實用英漢漢英詞典
啟明英漢四用辭典(特價)
曲珍世罕英漢英兩用辭典

春明詩學英漢字典(特價)
 無師自通英語不求人特價壹
 唐古音讀英語指南(特價)
 增訂世界漢英辭典
 模範英漢字典
 漢譯英文會話
 唐古字注音自學英語會話
 各界世界分國精地圖 每本二
 必備世界分國精地圖 袖珍本
 四十一年新吉勝金玉滿堂登
 麗的呼聲時代曲第二三期
 萬事勝
 每冊特價

時代電影新曲
時代流行新曲特價
倫文叙南巡記三冊
大字金絲蝴蝶前集
大宋高文舉罵丐粉庄樓全傳
三德和尚三探西禪寺七冊
洪熙官大鬧峨嵋山一至五集
中國殺人大鬧上海
大俠追雲客一至十集
鐵旗俠六冊
異獸驚迷錄一至十四集
夢斷殘宵四冊 李我著 壹
雲雨巫山空斷腸 望雲著
情海煙雲原名情場戰場上下
一夕緣 俊人著

WAH SUN BOOK SH
82 Pender St. E. Vancouver

◎攝影大家 寇耀初先生詠圖

頭暈自
熱飽滿
暗駛順
唯用空
藏最刻
平安茶

五洲大藥房
朱去非先生館
國粹初題
五洲大藥房
朱去非先生館

民國四拾年經費

陳哲生拾元	林洪昌拾元
陳官樹八元	朱國樑八元

◎醫生黃基靄

地址：跑路街三百四十六號
電話 Marine 5995

余灼 余富禮 王沾 莫和
洪傑常 黃樹琮 朱義培 馬保
我和牛四元 任益三 關朝照
余全 周瑞仕 王安顯 陳坤
每二元 李錦洪 梁鼎 李華昌
余培 每貳元

AMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA. 4935

司徒活像
承接裝修電火工程
住宅 HA. 8113L
電話 國語 P.A. 6023

竹林餐館 雲埠著名
大筵小酌 隨時應命
上等廚師 烹調巧精
地方雅潔 招呼真誠
貴客光顧 無任歡迎

本館主人啓

本館主人啓

THE ROYAL BANK OF CANADA
支行位于 頓街 夾 登市 定街

本行接駁香
港滙單。莫
論郵滙電滙
。均能轉駁
妥當。價格
相宜。歡迎
華友貯蓄。

[illegible]

ARMSTRONG & CO
304 Dunlevy Ave. HA 0

G CO. 路澳

聘有華人店員在喜市夾細街服務支店在嘉定街夾亞細街

B.C. COLLATERAL

77 E. Hastings St.

卑詩押舖廣

頭月息納五厘

以後每月三厘

當



OWL DRUG
 舖材藥
 Guisote 止咳
 壹元及壹元七毛
 Dolin 神效風濕
 一元三毛九
 三元九毛五

LA. 9049

精裝

冷水甌

NORTHWEST SHEET METAL CO.
2270 E. Hastings St. H.A. 2535

漂列地嘜麵飽現
改名爲GB嘜其
名雖改易但該麵
包仍爲舊公司所
發賣仍爲舊人員
所製造請君購買
GB嘜麵包莫趁
在何處購買時時
新鮮

各種時款水甌
常備修理冷熱
甌眼與花甌

Ask for
GB Brand

東

蔣玉蓮保

MISS ALLENA CHON
Insurance Agent
256 East Georgia St.
門牌二五六號佐治街
電話 TA. 3526

服務週到 託竭誠辦 僑胞如有 火燭燕梳 險汽車意 代理人壽 事務所

M E S
L E S T A T
low. 1377

HARRY JAM
INSURANCE & REAL
212 KEEFER ST. TAt

如地 細保

重 新 廣 告

本旅館新入樓手營業大
一新另舍面爽氣龍圖發

Chungking Chop Sue
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada
MARine 1734

男 大 日 重

一、親朋舍近致遠，卑臨水喉冷熱招待妥當，象

光顧特別歡迎
NEW WORLD RESTAURANT
176 Pender St. E. Tel.
Vancouver, B.C.
新世界旅館

馳名 上品
天香雙老抽油
原庄
請聞其香
辨其色便知其爲上品
嘗其味
并製原抽，原豉，豆腐，
腐乳，經濟味素，
兼辦豆，米，油麵，海
味，貨辦行情函索即寄
天香醬園主人啟

加拿大 CO. 5652

雲高華 **隆裕廣**
KWONG YEE LUNG
135 Pender ST. E.
Vancouver, B.C. Phone PA.
極如參抽鹹
上圭草蔘油色

人壽保險

險排鋪及賠償辦法
細微解釋
小殮館及伙食鋪出賣
点好鋪租平鋪內有住房僑
意者請來面議
吳國華辦事處

主慶唐餐館·雲城第一家
日夜不停市·菜晏頂瓜瓜
謙兼小酌·隨時可應駕
乃女僑胞呀·請來幫襯吓

A. D. C. Co. 333 E. Cordo
Vancouver 4, B.C. PA. 78

Canadian Soya Industries Ltd.
 2131 Dundas St. Vancouver, B.C.
 HA. 3788

利到

金生公司啟

PA. 9035

黃美楷 林昌 高聰 吳其 關邦健 朱少鳳 劉佐培 曾傳燾 林貫通 廖造喜 馮双德 簡國安 每五元

關文剛 林進傑 鄭連棟 湯佑 周道金 余祝中 馬翠愚 廖安燕 曹子晉 簡漢棟 趙將潮 鍾社棟 黃鴻新

陳少荃 鄭瑞濃 唐錦 曾錫源 鄭厚滋 岑池福 周玉生 每三元 陳國安 簡建平 周文煥 楊子順 鄭榮勝 鄭福儀 李役

◎ 民國四拾年吉月至十

民治黨鳴謝

大幫	衣歡迎	象光顧	耳藥料	油醬料	黑雜貨
鄭顯	馬光燮	朱秋菊	何球	黃炳合	雷保琳
梁瑞恩	黎和	羅煥棠	梁鳳錦	馬阜球	廖勳濤
劉瑞	李廷傑	關裕添	每貳元	張煥章	茹金垣
		黃北其		梁瑞恩	黃旺
		林德旺		黃華章	林相
		每壹元五		黃炳合	薛聖援

之飲佩，祇有箇單地消逝矣。彼處更不覺暗示着在說毛澤東將轉變爲狄圖。北京共產黨，理解沒有俄羅斯贊助與支持彼等。彼輩一切皆告敗矣。無論精神上傷感抑或否，對蘇維埃與中國之政治經濟合作，似乎必定繼續下去。但是有一個避不開之印象，就是在壹九五貳年開始時，中國人是不喜歡彼者。（完）

過分特愛，而念念不忘之兩年前，那更多歌功頌德之形式與慣例，祇有簡單地消逝矣。彼處更不是暗示着在說毛澤東將轉變為圖北京共產黨，理解沒有俄羅斯贊助與支持彼等。彼輩一切皆生無論精神上傷感抑或否。對蘇維埃與中國之政治經濟合作，似亦定繼續下去。但是有一個避不開之印象，就是在壹九五貳年開始中國人是不喜歡彼者。

(完)

卑詩省檢事長威士馬 昨日在域多利宣布：謂下屆全卑詩省大選

獵鹿四十一年
未獲一鹿

奧馬士超寶省華爾。市民卡洛爾。每年從事獵鹿。已達四十二年。最恐只有最近一次風暴三分之一。

祭出喪扶柩歸土倚家四西人十拜
戚友惠贈賻儀生花誄詞輓聯及親

州會館素車。安華房兄弟賻儀。

合時大幫新到

清甜大蔗 芋仔芋頭
沙田蜜柚 桂林馬蹄
沙坪粉葛 唐山風栗
各式糖果 應時海味
應有盡有 樣樣齊全

敬贈精美月份牌，冬季新行情

WHOLESALE & RETAIL • IMPORT & EXPORT • PHONE TAlLOW 7931 • 280 PENDER ST. EAST • VANCOUVER 4, B.C.

米。豆。油。糖。
茶葉。海味。
合時鹹魚。
江西瓷器。
京菓草味。
醬料鹹料。
合時水貨。
蘇杭。山貨。
藥材。參茸。
丸。散。膏。丹。
敬贈「美人日曆牌」
歡迎函索

燒烤食品
生鮮肉食
合時瓜菜
加美雜貨

兼營

發行零沽，倒履歡迎

◀ 備 俱 貨 年 ▶

Phone: PA. 6023

司公限有信國

油價錢。仍爲全國最廉者。將來
點問額通達雲埠之輸油管完成後
雲埠之煤由買錢可望以跌。且必

及黃竄芹欠到債項一概與妙章無
先此聲明以免後論此佈

評議員 錦成 寄生 樹柏
蘭香 焯純 世滾

農務主任	孫漢平	梁少如	部 長	梁少如
幹事	鄭帝濶	梁少如	書 記	李錫林
調查主任	周湘榮			

鄭暢鈞
方衍昆